

中美法律交流基金会



# 第七期美国法暑期项目

2017年7月31日-8月12日

波士顿大学法学院

## 项目简介

中国走出去战略和一带一路倡议的实施，对涉外法律服务提出了新的要求。2017 年初中国有关部门新出台的《关于发展涉外法律服务业的意见》提出要加强涉外法律人才培养，到 2020 年建立一支通晓国际规则、具有世界眼光和国际视野的高素质涉外法律服务队伍。中美法律交流基金会是一家旨在促进中国与包括美国在内的世界各国的法律交流与合作的非盈利机构，与世界多所著名法学院、律师事务所及商协会开展广泛合作，自 2008 成立举办了一系列交流培训访问活动。美国法暑期项目是与美国波士顿大学法学院合作推出的系统介绍美国法律的暑期课程，于 2011 在美国波士顿大学首次举办。过去几年，我们曾与中国多所法学院开展合作，来自中国政法大学、北京大学、对外经济贸易大学、外交学院、中国传媒大学、上海交通大学、郑州大学、深圳大学、澳门科技大学、北京外国语大学、浙江大学、浙江工商大学、辽宁大学、复旦大学、山东大学等高校数百名师生参加了本项目，深受师生好评。从今年开始，适应中国大力培养涉外法律人才的需要，美国法暑期项目向中国年青律师开放，除了美国部门法律学习之外，将新增律师技能培训的内容，我们将致力于将本项目打造成培养中国涉外法律人才的海外基地。



本项目除了比较系统学习美国部门法之外，还有机会访问美国哈佛、耶鲁、哥伦比亚等著名法学院以及位于波士顿、纽约、费城、华盛顿的律师事务所、法院及相关国际组织，与美国律师以及在美国法学院攻读 LLM 学位的学生交流。上述访问将从美国波士顿到华盛顿特区，跨越美国东岸最发达的东北经济走廊，从马萨诸塞到佛吉尼亚十个州，学员有机会获得对美国社会政治经济法律文化的亲身体会。

第七期美国法暑期项目将于 2017 年 7 月 31 日到 8 月 12 日举办。每个完成本项目学习及访问活动的学员将获得由波士顿大学法学院及中美法律交流基金会共同颁发的结业证书。

## 项目特色

- 项目经验丰富

连续七年举办，项目运作成熟。

- 内容安排精细

美国一流法学院项目主任亲自参与课程设计、课堂教学内容提前预习、法院律所实务访问、哈佛/耶鲁/哥伦比亚/乔治城等美国名校法学院讲座参访。

- 活动精彩纷呈

亲聆美国一流法学教授授课、美国法官律师专业分享、参访美国政治经济文化中心--东海岸波士顿、纽约、费城和华盛顿，亲身体验美国律政、历史及文化。



# 项目内容

该项目包括在波士顿大学法学院的美​​国法律专题学习、美国法院/律师事务所访问以及纽约、费城和华盛顿特区等世界政治、经济、金融、文化中心的参观访问三个部分。

## A. 美国法律专题讲座\*

- 1) 美国法律制度的介绍
- 2) 美国合同法概要
- 3) 美国证券管理法律
- 4) 美国公司重组和破产
- 5) 美国财产法和知识产权法概要
- 6) 民事诉讼程序
- 7) 选择性争议解决方式
- 8) 律师技能训练

\*上述讲座专题有可能会有调整

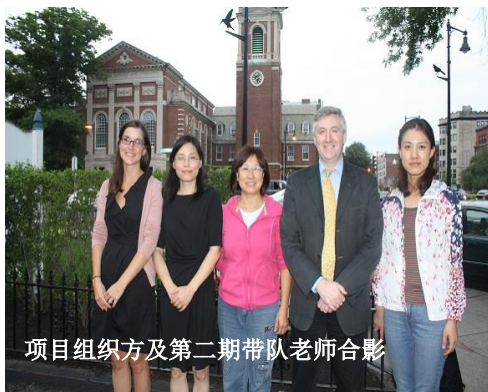


波士顿大学 法学院课堂

## B. 实地访问美国的法院和律师事务所

到美国法院和律师事务所的实地考察，将使学员有机会从法官和律师的视角进一步来了解

“实践中的法学”。通过实地访问美国法院和律师事务所，学员将获得对美国司法实践的感性认识，有助于加深对美国法律制度的理解。



项目组织方及第二期带队老师合影

## C. 其他专业活动

访问美国波士顿、纽约、费城、华盛顿等美国金融、政治及文化中心，参观访问联合国、美国宪法中心、独立宫、联邦最高法院、美国国会以及哈佛、耶鲁、哥伦比亚等多所常青藤联盟大学。

本项目还包括下列内容:

- \*美国法律教育、LLM 申请及美国律师考试等介绍
- \*与美国律师、法学院 LLM 学生交流分享活动

## 暂定行程

时间		活动内容	地点
7/31/2017 星期一		到达美国	波士顿
8/1/2017 星期二	上午	美国法律制度介绍	
	下午	合同法	
8/2/2017 星期三	上午	民事诉讼程序	
	下午	证券管理	
8/3/2017 星期四	上午	财产法及知识产权	
	下午	律师技能训练	
8/4/2017 星期五	上午	公司重组和破产	
	下午	替代争议解决	
8/5/2017 星期六		自由活动--哈佛大学\麻省理工学院等	
8/6/2017 星期日		自由活动	
8/7/2017 星期一	上午	访问法院	
	下午	访问律师事务所	
8/8/2017 星期二	上午	访问哈佛大学法学院	纽黑文
	下午	访问耶鲁大学法学院	
8/9/2017 星期三	上午	访问纽约大学法学院，哥伦比亚大学法学院	纽约
	下午	联合国总部	
8/10/2017 星期四	上午	参观自由女神、华尔街、铜牛、美国证券交易所、时代广场、那斯达克交易所、第五大道、帝国大厦	费城
	下午	下午参观独立宫和自由钟，前往华盛顿	
8/11/2017 星期五	上午	访问乔治城大学法学院	华盛顿
	下午	国会、白宫、参观白宫及历史名胜---林肯纪念堂、杰斐逊纪念堂、华盛顿纪念碑	
8/12/2017 星期六		回国	

## 住宿及交通安排

在波士顿大学法学院学习期间入住波士顿大学法学院的学生宿舍，两人一间。宿舍实行24小时门卫管理，学生到达波士顿大学第一天，领取房卡，离开时交回。

在纽约、费城、华盛顿访问期间入住当地酒店，二人一个房间。

波士顿到华盛顿参观访问期间，交通以巴士为主。

## 项目费用

项目费用以美元计算。每人3690美元，包括报名费50美元（不予退还）、学费、课程资料费、住宿费、餐费\*、机场接送费、在美参观考察的交通费、小费、访问费、在美保险费。但上述费用不包括：签证费、国际机票费、在美期间的自选景点门票及其他个人购物等支出。



\*在波士顿法学院上课期间提供早餐和午餐，晚餐及周末三餐自理。

## 参加对象

本项目全程英语授课交流，不提供中文翻译，下列人员可申请参加：

1. 中国法学院在读本科生、研究生；
2. 40岁以下年青律师，有英语基础。



## 报名截止日期

赴美需要办理护照、签证及购买机票等相关事宜。

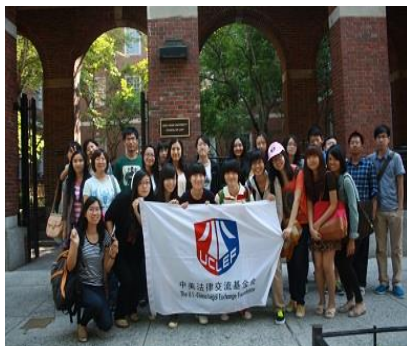
暑假是赴美旺季，有意参加本期项目的请尽早报名，报名截止到2017年4月10日。

有意参加请填写报名表并发送至 [info@uschinalegal.org](mailto:info@uschinalegal.org)

## 学员心声

这一次的美国行让我看到了世界一流法学院的环境，感受到了一流的学院教授的热情，体会到了法律对美国社会不可替代的重要性。在 BU 上课期间，第一次体会到作为国际学生的辛苦和不适应，但是 BU 精心的安排，让我很快就适应了这边的教学方法。中美法律交流基金会的项目让我们提前感受到了 LLM 的课程和 LLM 学生的学习状态和生活环境，对于自己未来如何选择深造方向有极大的帮助。

---深圳大学法学院朱同学



“作为一名大龄学生，第一次来到美国，眼中的美国与新闻媒体下的美国稍有不同。它热情、奔放与自由。作为一名法学研究生，第一次与世界名校零距离接触，心情激动又喜悦；第一次聆听一流法律院校的教授及其他法律专业人士用地道的英语给我们授课，心情同样充满了感激与激动。所学颇多，所感颇多。尤其感谢中美法律交流基金会热情周到的学习及生活安排，细中有爱，爱中有细。因以前参加过其他的对外交流项目，有比较和鉴别，此次美国之行，倍感一种别样的幸福感。再次感谢中美法律交流基金会给我们的这次珍贵的学习及了解美国的机会！”

---深圳某律所张律师

暑期在美国生活对我来说是非常宝贵的经历，这是我第一次置身异国他乡感受不一样的风土人情。自由和平等精神在美国社会体现得非常鲜明。美国人的开朗、直爽、热情、活泼的性格也给我留下极深的印象。此次的美国法律交流项目让我对今后的人生规划有了更加成熟的思考，让我重新审视了出国留学的意义，也更加坚定了自己出国求学的信念。世界著名法学院的参观，各大律所的参观以及在波士顿大学的学习都让我对美国法律及美国生活有了更直接的感受，很感谢中美法律交流基金会的周到安排。这次的美国之行收获颇丰！

---北京外国语大学宋同学



**2017** 年暑假让我们相聚美国东海岸! 让我们共同亲历美国---

世界文化名城波士顿 *Boston*

世界历史名城费城 *Philadelphia*

世界政治中心华盛顿 *Washington DC*

世界金融中心、法律中心纽约 *New York*



## 项目主办方介绍

中美法律交流基金会是于 2008 年在美国注册成立的一个独立的非盈利性专业组织，位于美国新泽西州普林斯顿地区。UCLEF 致力于建立国际法律界高端交流合作平台，自成立以来分别同中美多所著名法学院、相关法律机构、政府部门及行业协会建立了良好的合作关系，先后成功举办了中国律师赴美培训项目、中国法学院精英学生赴美交流项目、美国法暑期项目、华润集团产融结合培训项目等多个交流培训项目；举办了跨境投资者保护问题研讨会、美国法学院学生职业发展讨论会及中国证券市场新发展讲座以及律所管理赴美高级研修项目等；与中国贸促会、美国商会及美国国际商务理事会在华盛顿共同举办中美投资贸易法律论坛，协办由中国商务部和北京市人民政府主办的 2013 年京交会之国际商事法律服务合作会议。2016 年举办涉外法律系列讲座、赴一带一路沿线东欧国家访问项目，举办中国企业赴美投资并购法律实务培训等。在过去数年里，中美法律交流基金会先后接待数百位来自中国高校、企业及政府部门相关人士，拥有丰富的项目管理经验。作为一个独立的非盈利性专业组织，中美法律交流基金会始终坚持高层次、专业化的发展方向，在促进中美法律交流合作及社会经济发展方面发挥着重要桥梁作用。



**波士顿大学法学院**位于美国马萨诸塞州波士顿市，成立于 1872 年，有一百多年的历史，培养了许多著名的大法官和大律师，有很高的教学水平和良好的师资队伍，为美国一流法学院。毕业生就业前景好，收入高。波士顿是美国马萨诸塞州的首府和最大城市，也是新英格兰地区的最大城市。该市位于美国东北部大西洋沿岸，创建于 1630 年，是美国最古老的城市之一。波士顿是一个学术风气顶盛及具有浓厚艺术文化气息的城市。波士顿大学历史悠久，为全美第二大私立大学，计有 15 个学院。全校约 30,000 名的学生，大学部及研究所学生各半，国际学生的比例居全美大学之之冠。波士顿大学有学生天堂的美名，位于波士顿 Boston 的中心，紧临查理士河 CHARLES RIVER 河畔，交通十分便利。



## 第七期美国法暑期项目申请表 (波士顿大学法学院)

姓	(中文)	名	(中文)
	(英文)		(英文)
性别		护照号	
		是否已有赴美签证	
生日(年/月/日)		出生地	
学生请填写	学校名称	(中文)	
		(英文)	
	地址及邮编	(中文)	
		(英文)	
	所在院系		
	所学专业		年级
	父亲姓名	手机	电子邮件
母亲姓名	手机	电子邮件	
律师请填写	所在律所	(中文)	
		(英文)	
	地址及邮编	(中文)	
		(英文)	
	执业范围		
	社会职务		
英语水平(参加过何种考试及成绩)			
联系电话		手机	
电子邮件		微信(必填项)	
紧急联系人姓名		手机	电子邮件
酒店房间选择	<input type="checkbox"/> 双人房(两个人同一个房间) <input type="checkbox"/> 单人间注:房间根据报名先后顺序进行分配。单人间需补交房间差价。		
食物过敏			
感兴趣的问题 (请认真填写)			
申请日期			

\*请填写该申请表并发送至 [info@uschinalegal.org](mailto:info@uschinalegal.org)。

\*\*姓名、生日、出生地等个人信息要与护照信息一致。

\*\*\*没有护照的可暂不填写护照号一栏,提交申请后尽快办理护照。